产品	LA25-华米-定制查	印刷	CMYK/105G双铜折页/三国
尺寸	94*94mm	日期	20230525

PRODUCT MANUAL

AMAZFIT POP 3R

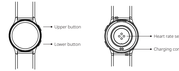
A2319

Product Manual.....1
Руководство по использованию изделия.....7
Посібник користувача.....13

PACKAGE CONTENTS

Smartwatch with band × 1
Instruction manual × 1
Charging cable × 1

ABOUT THE WATCH



Notes:
1) Press and hold the upper button to turn on/off or restart the watch. If the watch cannot be turned on by pressing and holding the upper button, charge the watch and try again.
2) When using the watch for the first time, connect it to the charging cable to turn it on.

PAIRING THE WATCH

Zepp Aging is a mobile app for this watch. It provides scientific sleep and workout guidance and personalized health services to help you start a healthy lifestyle.

1. Use your mobile phone to scan the QR code on the right side to download and install the app, or search for the app in the Google Play Store or Apple App Store and then download and install the the latest version of the app.
2. Open the app, register an account and log in.
3. Pair the watch as prompted by the app.

Zepp Aging

Notes:
1) For better user experience, please use the most recent version of the app.The operating system needs to be Android 6.0, iOS 12.0, or above.
2) Do not pair the watch directly using your mobile phone's Bluetooth. Follow the steps in the app to pair your watch correctly.

CHARGING THE WATCH

1. Connect the watch's charging cable to a power adapter or a computer's USB port.
2. Tightly align the charging port with the charging contacts on the rear of the watch.
3. When charging starts, the watch screen displays the charging process.

Notes:
1) Use the charging cable provided with the watch, and ensure that the charging port is dry before charging.
2) Please use a 1A or above power adapter.

DISASSEMBLING AND ASSEMBLING THE WATCH STRAP

Please refer to the illustrations to disassemble or assemble the watch strap.

Note:
Once the strap is assembled, pull the strap properly to ensure it is installed successfully.

WEARING THE WATCH

1. Wear the watch strap neither too tight nor too loose, and leave enough space for the skin to breathe. This makes you feel comfortable and allows the sensor to function.
2. When measuring blood oxygen saturation, wear the watch correctly. Avoid wearing the watch on the wrist joint, keep your arm flat, maintain comfortable (appropriately tight) fitting between the watch and skin, and avoid excessive movement. Otherwise, the measurement result may be inaccurate or affected by external factors (arm sag, arm sway, arm fast, tattoos, etc.); the measurement result may be inaccurate or the measurement may fail and provide no output.
3. We recommend that you tighten the watch strap during workout and loosen it afterwards.

BASIC PARAMETERS

Product Name	Smart Watch
Product model	A2319
Input	DC 5 V 300 mA MAX
Bluetooth version	V5.2
Bluetooth output power	<10 dBm
Operating temperature	0°C to 45°C
Water resistance rating	IP68
Bluetooth frequency	2402–2480 MHz
Device requirements	Devices installed with Android 6.0 or iOS 12.0 or above OS versions

View product certification information on the watch's Settings > System > Regulatory page.

Bluetooth The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Anhui Huami Information Technology Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION

All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment which comply with the Reduction of Hazardous Substances in the e-waste (Management) Rules, and should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the retailer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

CERTIFICATIONS AND SAFETY APPROVALS

CE Hereby, Anhui Huami Information Technology Co., Ltd. declares that the radio device type A2290 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://support.amazfit.com/eu

BATTERY SAFETY

1. This device is equipped with a built-in battery that cannot be removed or replaced. Do not disassemble or modify the battery by yourself.
2. Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
3. Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
4. A battery subjected to extremely low air pressure may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

SAFETY NOTICE

1. Do not allow children or pets to bite or swallow the product or its accessories, as this may cause injury.
2. Do not place this product under excessively high or low temperatures, which may cause the product to catch fire or explode.

3. Do not place this product near heat sources or open flame, such as ovens and electric heaters.
4. Some people may experience allergic skin reactions to plastics, leathers,fabrics, and other materials, and symptoms such as redness, swelling, and inflammation will occur after long-term contact with these materials or components. If you experience such symptoms, please discontinue use and consult your doctor.
5. Do not use unauthorized or incompatible power adapters or data cables, which may damage the watch and accessories, or cause fire, explosions or other hazards.
6. The radio waves generated by this product may affect the normal operation of implanted medical devices or personal medical devices, such as pacemakers and hearing aids. If you use any such medical devices, consult the manufacturer for relevant usage conditions.
7. Do not dispose of this device or its accessories as ordinary household waste.

REPAIR AND MAINTENANCE

1. Avoid using detergents such as soap, hand sanitizer, bath foam, or lotion for cleaning to prevent chemical residues from irritating the skin, corroding the device, or degrading the water-resistance of the device.
2. Do not wear your watch during bathing, swimming, snorkeling, showers, hot springs, saunas (steam rooms), diving, underwater diving, water skiing, and other activities involving water current.
3. When using light-colored watch straps, avoid contact with dark clothing to prevent staining.
4. Do not place the device in direct sunlight for long periods. Excessively high or low ambient temperature may cause device failure.
5. Handle with care during transportation. Keep the device dry and away from humidity.
6. Do not wear the watch in MRI examinations and other highly magnetic environments. Otherwise, the watch may be damaged.

WARRANTY AND RETURN POLICY

The Amazfit Limited Warranty covers Amazfit products against manufacturing defects beginning on the original purchase date. The warranty period is 12 months or another specified period as the applicable consumer laws in the consumer's country of purchase require. Our warranty is in addition to rights provided by applicable consumer laws.

Manufacturer:Anhui Huami Information Technology Co, Ltd.
Manufactured by:Goyoo Electroacoustic Technology Co, Ltd.
Address: See Packaging

Notes:
- The product isn't a medical device. None of the data or measurements are intended for medical diagnosis or medical monitoring.
- If the product is not in use for a long period of time, it is recommended that you power off the product before storing it. Recharge the battery every 6 months to 100% to prevent battery damage by over-discharge due to long-term storage.

СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ

Умные часы с ремешком × 1 шт
Зарядное устройство × 1 шт
Инструкция по эксплуатации × 1 шт

О ЧАСАХ

Примечание:
1) Нажмите и удерживайте верхнюю кнопку, чтобы включить/выключить или перезагрузить часы. Если часы не удается включить нажав и удерживая верхнюю кнопку, зарядите часы и попробуйте снова.
2) При первом использовании часов подключите их к кабелю зарядки, чтобы включить.

СОПРЯЖЕНИЕ ЧАСОВ

Zepp Aging — официальное приложение для этих часов. Оно предоставляет научные рекомендации по сну и тренировкам, а также персонализированные медицинские рекомендации, которые помогут вам вести здоровый образ жизни.

1. Чтобы загрузить и установить приложение, отсканируйте показанный с правой стороны QR-код, или найдите приложение в Google Play или App Store, затем загрузите и установите последнюю версию приложения.
2. Откройте приложение, зарегистрируйте учетную запись и выполните вход.
3. Выполните сопряжение часов в соответствии с инструкциями в приложении.

Zepp Aging

Примечание:
1) Для получения наилучших результатов используйте самую новую версию приложения.
2) Требования операционной системы: Android 6.0, iOS 12.0 или более поздние версии.
3) Не выполняйте сопряжение с часами непосредственно с помощью Bluetooth на мобильном телефоне. Следуйте отображениям в приложении инструкциям, чтобы правильно выполнить сопряжение с часами.

ЗАРЯДКА ЧАСОВ

1. Подключите зарядный кабель устройства к адаптеру питания или разъему USB компьютера.
2. Установите часы на зарядное устройство, выравнивая и плотно прижимая часы, а также убедитесь, что контакты часов и зарядной панели часов плотно прилегают к зарядной базе.
3. Когда начинается зарядка, на экране часов отобразится ход зарядки.

Примечание:
1) Используйте зарядное устройство, поставляемое в комплекте с часами. Перед зарядкой убедитесь, что зарядная база сухая.
2) Используйте силовой адаптер на 1 А или больше.

СНЯТИЕ И ПРИКРЕПЛЕНИЕ РЕМЕШКА ЧАСОВ

На изображениях показано, как присоединить или отсоединить ремешок часов.

Примечание:
После прикрепления ремешка как следует потяните его, чтобы убедиться, что он успешно закреплен.

НОШЕНИЕ

1. Чтобы обеспечить точность измерения пульса, кислорода в крови и других показателей, разместите часы на расстоянии одного пальца от запястья и затяните ремешок до комфортного уровня.
2. Для измерения уровня кислорода в крови носите часы правильно. Не носите часы на суставе запястья. Носите часы на расстоянии одного пальца от запястного сустава для более точных данных о пульсе. Носите ремешок свободно, избегая сильного трения, так как кожа, для дыхания.
3. Правильно носите часы при измерении насыщения крови кислородом. Не надевайте часы на лучезапястный сустав, держите руку ровно, следите за тем, чтобы часы комфортно (умеренно плотно) прилегали к коже запястья, и держите руку неподвижно во время процесса измерения.

Примечание:
При воздействии внешних факторов (слабое руки, раскачивание руки, волосы на руке, татуировки и т. д.) результат измерения может быть неточным или измерение может закончиться ошибкой без вывода результатов.

ОСНОВНЫЕ ПАРАМЕТРЫ

Название продукта	Смарт-часы
Номер продукта/Модель	A2319
Вход	5 В пост. тока 500 мА МАКС
Версия Bluetooth	V5.2
Выходная мощность Bluetooth	<10 дБм
Рабочая температура	0°C to 45°C
Класс водонепроницаемости	IP68
Частота Bluetooth	2402–2480 МГц
Требования к устройству	устройства с Android 6.0, iOS 12.0 или более поздними версиями

С информацией о сертификации продукта можно ознакомиться на часах "Настройки" > Система > Нормативная информация.

Bluetooth Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками Bluetooth SIG, Inc. Любое использование таких знаков Anhui Huami Information Technology Co., Ltd. осуществляется по лицензии. Другие товарные знаки и торговые марки являются собственностью соответствующих владельцев.

СТРАНА-ИЗГОТОВИТЕЛЬ: КИТАЙ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ОБРАЩЕНИИ С БАТАРЕЕЙ

1. Это устройство оснащено встроенной батареей, которую нельзя снять или заменить. Не разбирайте и не модифицируйте батарею самостоятельно.
2. Утилизация батареи путем ее сжигания в печи, а также механическое разрушение или разрезание батареи может привести к взрыву.
3. Помещение батареи в среду с чрезвычайно высокой температурой может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.

4. Подвержение батареи чрезвычайно низкому давлению может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ОБРАЩЕНИИ С БАТАРЕЕЙ

1. Не позволяйте детям и домашним животным кусать или глотать это изделие и его аксессуары, так это может привести к травме.
2. Не оставляйте это изделие в месте со слишком высокой или низкой температурой, так как это может привести к возгоранию или взрыву изделия.
3. Не размещайте изделие вблизи источников тепла или открытого огня, таких как духовки или электрические нагреватели.
4. У некоторых людей может быть кожная аллергическая реакция на пластик, кожу, ткань и другие материалы, и в местах длительного контакта с этими компонентами изделия могут наблюдаться покраснение, отечность, воспаление и другие симптомы. Если у вас наблюдаются такие симптомы, прекратите использование изделия и обратитесь к врачу.
5. Не используйте неоригинальные или несертифицированные адаптеры питания или кабели передачи данных, которые могут повредить часы и его аксессуары, либо привести к возгоранию, взрыву или иным опасным ситуациям.
6. Радиосигналы, генерируемые изделием, могут влиять на работу медицинских имплантатов или личных медицинских устройств, таких как кардиостимуляторы и слуховые аппараты. Если вы используете какие-либо медицинские устройства, узнайте у производителя о возможных ограничениях относительно данного изделия.
7. Не утилизируйте это изделие и его аксессуары как обычные бытовые отходы. Соблюдайте местные нормы, которые регулируют утилизацию этого изделия и его аксессуаров, и содействуйте правильной переработке изделия.

РЕМОНТ И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Избегайте попадания на устройство моющих средств, таких как мыло, дезинфицирующее средство для рук, пена для ванн или лосьон для защиты кожи от раздражения, коррозии устройства или ухудшения его водонепроницаемости.
2. Не носите часы во время купания, плавания, сноркелинга, душа, посещения горячих источников, саун (паровых бань), дайвинга, подводного плавания, катания на водных лыжах и других видах деятельности, связанных с водными течениями.

3. Не надевайте часы во время занятий скалолазанием, прыжками в воду, подводным плаванием, катанием на водных лыжах и во время посещения горячего душа, горячих источников, сауны (паровых), а также во время других видов деятельности, связанных со сверхстойким водным потоком.
4. Не оставляйте устройство надолго под воздействием прямых солнечных лучей. Слишком высокая или низкая температура окружающей среды может привести к сбоям в работе устройства.
5. Обращайтесь с устройством осторожно при транспортировке. Держите устройство сухим и вдали от влаги.
6. Не надевайте часы во время прохождения процедуры МРТ и других местах с повышенным магнитным полем. В противном случае часы могут быть повреждены.

ГАРАНТИЯ И ПОЛИТИКА ВОЗВРАТА

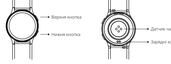
Ограниченная гарантия Amazfit распространяется на продукции Amazfit в отношении производственных дефектов, начиная с первоначальной даты покупки. Гарантийный срок составляет 12 месяцев или другой период времени, который требуется согласно применимому законодательству страны покупателя. Наша гарантия дополняет права, предусмотренные применимым законодательством по защите прав потребителей.

Примечание:
- Этот продукт не является медицинским устройством. Никакие данные или сведения, предоставляемые им, не следует использовать для диагностики, лечения или предотвращения заболеваний.
- Если продукт не используется долгое время, рекомендуется отключить его перед хранением. Заряжайте батарею каждые 6 месяцев до 100%, чтобы предотвратить повреждение батареи из-за чрезмерной разрядки по причине длительного хранения.

ВМІСТ УПАКОВКИ

Годинник з ремінцем і ремінцем
Зарядний кабель × 1
Інструкція з експлуатації × 1

ВІДОМОСТІ ПРО ГОДИННИК



Примітка:
1) Якщо не вдається ввімкнути годинник, натискайте та утримуйте верхню кнопку, зарядіть годинник і спробуйте ще раз.
2) При першому використанні годинника підключіть його до зарядного кабелю, щоб увімкнути його.

ЯК З'ЄДНАТИ ГОДИННИК З ПРОГРАМОЮ

Програма Zepp Aging є додатком корисним для цього годинника. Він надає науково рекомендації щодо сну та тренувань, а також персоналізовані служби для догляду за здоров'ям, які допомагають вам почати здоровий спосіб життя.

1. Щоб завантажити та встановити програму, за допомогою мобільного телефону відскануйте QR-код, з правого боку, або знайдіть програму в магазині Google Play або Apple App Store, а потім завантажте та встановіть останню версію програми.
2. Відкрийте програму, зареєструйте обліковий запис і увійдіть у нього.
3. Виконайте сполучення з програми, щоб з'єднати годинник.

Zepp Aging

Примітка:
1) Для кращої взаємодії з користувачем використовуйте найновішу версію програми.
2) Програма потребує операційної системи Android 6.0, iOS 12.0 чи новішої версії.
3) Не підключіть годинник безпосередньо за допомогою Bluetooth мобільного телефону. Дотримуйтесь підказок програми для правильного з'єднання годинника.

ЗАРЯДЖАННЯ ГОДИННИКА

1. Підключіть зарядний кабель годинника до адаптера живлення або до USB-порту комп'ютера.
2. Помістіть годинник на зарядну док-станцію, вирівняйте часи та натисніть і притисніть годинник до зарядної док-станції, переконайтеся, що контакти годинника та зарядної док-станції щільно прилягають.
3. Коли почнеться зарядження, на екрані годинника відобразиться ця зарядження.

Примітка:
1) Використовуйте для зарядки док-станцію, що йде в комплекті з годинником. Перед зарядженням переконайтеся, що зарядна док-станція сухе.
2) Використовуйте силовий адаптер на 1 А або більше.

РОЗШИРЕННЯ ТА ЗБИРАННЯ РЕМІНЦЯ ГОДИННИКА

Як розібрати або зібрати ремінець годинника, див. на інструкціях.

Примітка:
Коли ремінь буде зібрано, потягніть його належним чином, щоб переконатися, що він правильно встановлений.

НОСІННЯ

1. Щоб забезпечити точність вимірювання частоти пульсу, рівня кисню в крові та інших показників, розташуйте годинник на відстані приблизно одного пальця від зап'ястя та зручно затягніть ремінець.
2. Під час тренування надягайте годинник якомога щільніше, щоб годинник не тряслив. Для отримання точних даних про частоту пульсу носіть годинник на відстані приблизно одного пальця від зап'ястя. Носіть ремінець вільно, щоб забезпечити циркуляцію. Це важливо, щоб уникнути подразнення шкіри.
3. Забезпечте належне положення годинника під час вимірювання насичення крові киснем. Не надягайте годинник на променево-зап'ястковий суглоб, тримайте руку рівно, слідкуйте за тим, щоб годинник комфортно (помірно щільно) прилягав до шкіри зап'ястя, та тримайте руку нерухомо під час процесу вимірювання.

Примітка:
Під впливом зовнішніх факторів (занадто рухи, коливання руки, волосся на руці, татуювання тощо) результати вимірювання може бути неточним або вимірювання може закінчитися помилкою без отримання даних.

ОСНОВНІ ПАРАМЕТРИ

Модель виробу	A2319
Вхідна напруга	DC 5 V 500 mA MAX
Версія Bluetooth	V5.2
Вихідна потужність Bluetooth	<10 дБм
Робоча температура	0–45 °C
Клас водонепроникності	IP68
Частота Bluetooth	2402–2480 МГц
Вимоги до пристрою	пристрої на платформі Android 6.0 або iOS 12.0 і вище

З інформацією щодо сертифікації продукту можна ознайомитися на сторінці "Налаштування" > "Система" > "Інформація про нормативні документи" вашого годинника.

Bluetooth Словесний знак і логотипи Bluetooth® є зареєстрованими товарними знаками Bluetooth SIG, Inc. Будь-яке використання цих знаків компанією Anhui Huami Information Technology Co., Ltd. здійснюється за ліцензією. Інші товарні знаки та торговельні марки належать їх відповідним власникам.

БЕЗПЕКА ПОВОДЖЕННЯ З АКУМУЛЯТОРОМ

1. Цей пристрій оснащено вбудованим акумулятором, який неможливо зняти або замінити. Не розбирайте та не змінюйте акумулятор самостійно.
2. Потрапляння акумулятора до вогню або до гарячої печі, а також механічне роздавлювання чи розрізання акумулятора можуть призвести до вибуху.
3. Залишення акумулятора в середовищі з надзвичайно високою температурою може призвести до вибуху або витоку легкозаймистої рідини або газу.
4. Підданням акумулятора надзвичайно низькому тиску повітря може призвести до вибуху або витоку легкозаймистої рідини або газу.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО БЕЗПЕКУ

1. Не дозволяйте дітям і домашнім тваринам кусати та жувати цей виріб і його аксесуари, оскільки це може призвести до травми.
2. Не розміщуйте цей виріб у місцях з занадто високою або занадто низькою температурою, оскільки в таких умовах він може спалахнути чи вибухнути.
3. Не розміщуйте цей виріб біля джерела тепла або відкритого вогню, наприклад печі або електронагрівача.
4. У деяких людей можуть виникнути шкірні алергічні реакції на пластик, покрити, волосся та інші матеріали, і у тривалого контакту з цими матеріалами може з'явитися почервоніння, набряк, запалення та інші симптоми. Якщо ви зіткнулися з такими симптомами, припиніть використовувати виробів і негайно зверніться до лікаря.
5. Не використовуйте недозволені або несумісні адаптери живлення та кабелі передачі даних, оскільки вони можуть пошкодити годинник і його аксесуари або спричинити пожежу, вибух чи інші небезпечні ситуації.
6. Радіохвилі, які генерує виріб, можуть впливати на нормальну роботу імплантованих медичних пристроїв або персональних медичних пристроїв, таких як кардіостимулятори та слухові апарати. Якщо ви використовуєте будь-які медичні пристрої, проконсультуйтеся з виробником про можливі обмеження в застосуванні виробів.
7. Не викидайте цей пристрій та його аксесуари разом з побутовими відходами. Дотримуйтесь місцевих правил щодо утилізації цього виробу та його аксесуарів і сприяйте їх належній переробці.

РЕМОНТ І ОБСЛУГОВУВАННЯ

1. Уникайте потрапляння на годинник таких засобів як мило, дезінфекцію засобів для рук, піна для ванн або лосьйон для зміцнення, щоб запобігти подразненню шкіри запобігання ізмінити, рог здатних пристроїв або зниження водонепроникності пристрою.
2. Не носіть годинник під час купання, плавання, дайвінгу, душу, відвідування гарячих джерел, саун (парових лазень), дайвінгу, підводного плавання, катання на водних лижах та інших видів діяльності, пов'язаних з водними течіями.
3. Не носіть годинник під час занять скелелазінням, стрибків у воду, підводного плавання, катання на водних лижах та інших видах діяльності, пов'язаних з водними течіями.
4. Не залишайте пристрій надовго під прямими сонячними променями. Надмірно високі чи низькі температури навколишнього середовища може призвести до поломки пристрою.

5. Будьте обережні під час транспортування. Тримайте пристрій сухим і берегіть його від вологи.
6. Не надягайте годинник під час МРТ-дослідження та в інших потужних магнітних середовищах. Інакше годинник може бути пошкоджено.

Гарантія та політика повернення

Обмежена гарантія Amazfit поширюється на виробничі дефекти товарів Amazfit починаючи з дати придбання. Гарантійний термін становить 12 місяців або інший визначений період відповідно до законів

законодавства про захист прав споживачів в країні придбання. Наша гарантія є доповненням до прав, передбачених чинним законодавством про захист прав споживачів.

Примітка:
- Цей продукт не є медичним пристроєм. Будь-які надані нами дані або відомості не варто використовувати для встановлення діагнозу, лікування або профілактики захворювань.
- Якщо продукт не використовується протягом тривалого періоду часу, рекомендується вимкнути його перед зберіганням. Заряджайте батарею кожні 6 місяців до 100%, щоб запобігти пошкодженню акумулятора через надмірне розрядження внаслідок тривалого зберігання.

ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ:

Відповідність Технічним регламентам України. Справжнім Імпортер заявляний на відповідність обладнання вимогам Технічних регламентів України. Текстовий документ радіообладнання з повним текстом декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою: www.cits.com.ua/deklaracija-vidpovidnosti

Утилізація і переробка

Відмітьте про утилізацію і переробку відходів електричного та електронного обладнання. Усі вироби з цим символом є електронним відходом, який відповідає Правилам щодо зменшення небезпечних речовин відходів утилізація пристрій належним чином для належного поводження, відновлення та запобігання потенційним негативним наслідкам для навколишнього середовища ресурсів.

Імпортер: Анхуй Хуамі Інформейшн Текнолоджі Ко., Лтд. Адреса ПІВ: Будин 02, Хуамі Глобал Інтернешнл Сентер, № 900, Вендаюен Вест Роад, Хай'ян Зона, Хефей СЕЗ, Чайна. Анхуй Пілот Вот Текнід Зон, ВЧФ

Імпортер вказаний на упаковці.